Contro una mista della Fiorentina (3-1)

# Flacco galoppo degli azzurri



FIRENZE — Il primo goal per gli azzurri segnato da BARISON (il giocatore che salta).

(Telefoto a «l'Unità»)

bianconeri superano il turno nella Coppa delle Fiere

# Goal di Da Costa e la Juve

Retour match dei « Campioni »

### Inter-Dinamo oggi a Bucarest



BUCAREST, 2.

L'Inter si è allenata stamattina allo stadio - 23 agosto -: si è trattato sopratutto di una seduta per sciogliere i muscoli in vista della partita di domani con la Dinamo di Bucarest. L'allenamento però è servito anche a dimostrare che Jair è in buolenamento però è servito anche a saggiare le condizioni di Jair E purtroppo il - test - è stato negativo per cui l'Inter giocherd domani senza quattro titolari, ovvero Facchetti. Mi-lani, Mazzola e Jair. Si tratterà dunque di una formazione

In disesa Malatrasi prenderà il posto di Facchetti mentre Tagnin sostituirà l'ex romanista e mediano: all'attacco giocheranno Corso e Peirò come centro campisti mentre le - punte saranno Domenghini, Bedin e Gori. Quest'ultimo è un ragazzo di 19 anni, allievo di Meazza, che solitamente gioca come interno ma che per l'occasione debutterà in prima squadra con la maglia numero 9 essendo indisponibili sia Milani che Mazzola. Bedin è un altro ragazzo di 19 anni proveniente dalla De Martino ove però in genere gioca da mediano

Comunque Herrera non sembra molto preoccupato dello schieramento dell'attacco in quanto gli basta una sconfitta in termini onorevoli per superare il turno avendo vinto il match dell'andata per 6 a 0. Perciò si > preoccupato sopratutto di catechizzare i difensori a non prendersi confidenze come han-

Herrera ritiene che ciò sarebbe particolarmente vericoloso perche sicuramente la Dinamo giocherà assai meglio che a San Siro: innanzitutto perche non arrà ormai altre preoccupazioni che di riscattare la sconfitta subita all'andata, poi perchè nel primo incontro i romeni hanno risentito della fatica consequente alle partite giocate nel torneo olimpico di Tokio ed al lungo viaggio di ritorno. A proposito di ritorno l'Inter rientrerà venerdi, rimarrà

poi ad Appiano fino a sabato quando Herrera lascerà i giocatori liberi sino a lunedi in quanto martedi c'è in propramma la partita amichevole con l'Atletico Madrid che Herrera vorrebbe si giocasse senza fuori gioco. Al riguardo si è avuto un rifiuto deciso della FIFA alla richiesta avanzata dall'Inter: ma Herrera sostiene che la richiesta è stata aranzata solo e proforma - in quanto in una amichevole l'Inter può fare quello

che yuole, anche giocare dieci contro dieci L'allenatore dunque è deciso a giocare senza fuorigioco con l'autorizzazione o meno degli organi competenti: ma bisognerà vedere quel che deciderà la società Pare difficile infatti che Moratti vog!!a esporsi ad una brutta figura in campo internazionale: ciò che comporterebbe il pericolo di alienarsi parecchie simpatie, utili sopratutto per una squadra che ha così grossi impegni in tutto il mondo. Nella foto in alto: TAGNIN che rientra oggi nelle file dell'Inter

And the property of the second of the second

batte lo Stade

Del Sol, Menichelli.

STADE FRANÇAIS: Galina: viato in calcio d'angolo.

tro lo Stade Français la scialba su tiri degli attaccanti francesi trambi.

li marca piuttosto parigina che tiro a fil di palo. ato un capolavoro di freddezza, scena la Juventus al 23' quando parte opposta. ltre che di precisione.

Gli ospiti hanno praticato un -2-4 rigido, con il mediano Stacho e l'interno Beranger sui centro-campo, a ridosso rispetti vamente di Da Costa e Del Sol. a maggiore - tenuta - dei due pianconeri ha favorito il crecendo dell'undici torinese nelripresa: lo Stade ha cercato di far fronte nel secondo tempo ai padroni di casa, con la stessa autorità della prima parte della gara; ai francesi però è mancata la resistenza necessaria.

Inoltre, il gol di Da Costa ha costretto i transalpini a tentare una rimonta che la confermata solidità della difesa juventina rendeva problematica a priori Evitato, con l'aiuto di un palo. un passivo più netto -- che non avrebbero meritato - i francehanno cercato invano di otenere un pareggio, forse non el tutto demeritato.

D'altra parte, il successo della data del resto dal palo di Menichelli e dal salvataggio di Beranger a portiere battuto nel primo tempo.

La prima azione di un certo rilievo è stata compiuta dalla Juventus al 12' con un'intesa di elocità Menichelli-Combin-Menichelli il cui tiro ravvicinato e stato deviato in angolo da Gaine in uscita.

I bianconeri hanno poi ottenuto una serie di infruttuosi calci d'angolo, sino a quando, al 28', si è avuta la più perico l losa azione dei primi 45', ad opera dei francesi. Ben lanciato da un colpo di tacco di Peyroche, il mediano Maryan si è infiltrato in area juventina e da una decina di metri ha lascia-

### Nessun giocatore di

Il giudice sportivo della Lega-nazionale calcio ha adottato i seguenti provvedimenti: squalifi-ca per due giornate a Frascoli (Spal) per aver rivolto ad un guardalinee una frase ingluriosa squalifica per una glornata a Les si (Livorno) recidivo in compor tamento scorretto nel confronti di avversari, già diffidato, e a Tomy (Reggiana) per aver tentato di colpire un avversario, in reazione, già ammonito, nel corso della gara. Come si vede anche stavolta, per la seconda settimana di seguito, non sono stati squalificati gicca ori di serie A. E anche stavolta la squalifica più cesante è toccata ad un giocator dalla lingua troppo sciolta, not ad uno degli autori delle tanto scorrettezze che si vedono ogn domenica in serie A e serie B.

PAMICH.

JUVENTUS: Anzolin; Gori, to partire un secco tiro che il Da Costa serve Menichelli che, Sarti; Bercellino, Castano, Leon-portiere Anzolin, in uscita con al volo, calcia con violenza verenii; Bacco, Da Costa, Combin, perfetta scelta di tempo, ha de-so la porta francese: Galina e logna. E anche Fabbri, seppure lossa alla Danimarca? Mah!

Leini; Bacco, Da Costa, Combin, perfetta scelta di tempo, ha de-so la porta francese: Galina e malinevere l'ha dovuto constante che ci trattiene e c'impedata). Lo afferma oggi il giornale «The Sun» che in prima pochissimi sono quelli che prendisce di progredire. E, del resto, pagina intitola così la notizia su questo argomento: «Quattro dono sul serio l'incontro di Boloma de l'incontro Bacquet, Stasiak; Maryan, Trou-sas, Stacho; Peuroche, Beranger, sono avute altre azioni di rilie-28', un violento tiro di Miuliti-Milutinovic, Pottier, Baconnier. vo; al 34' i bianconeri avrebbe- novic viene respinto casualmen- Niente. Le squadre che, sul ARBITRO: Balic, della Fede- ro potuto passare in vantaggio te da Bercellino: su un altro far di mezzogiorno, ha allineato razione Jugoslava. ro potuto passare in vantaggio te da Bercellino; su un altro la mezzogiorno, na altinearo azione Jugoslava.

NOTE: Glornata umida; cielo quando, su tiro dalla bandierina capovolgimento di fronte Sacco, sul pesante terreno di Cover-

NOTE: Glornata umida; cielo quando, su tiro dana pandierina capovolgimento di fronte Sacco, ciano, spazzato da un gelido coperto; spettatori 1500; terreno piuttosto allentato per la ploggia e il nevischio caduti in mattinata. Al 34' della ripresa sono stati espulsi Gori e Bacquet.
RETI: al 5' della ripresa Da Costa.

TORINO 2

Quando, su tiro dana pandierina capovolgimento di fronte Sacco, ciano, spazzato da un gelido tiro diagonale che Galina blocno piuttosto allentato per la perduto la palla; Bercellino, tiro diagonale che Galina blocno piuttosto allentato per la portuto la palla; Bercellino, tiro diagonale che Galina blocno piuttosto allentato per la produto la palla; Bercellino, ca con un grande intervento in tuffo in due tempi. Al 34' Gori carica duramente Beranger, il fiacco, e azioni confuse. Non fosse stato Lodetti, Pirovano, Di Giacomo. Nicolè. Barison el 36' Anzolin ha poi effettuato bianconero e i due vengono al-La Juventus ha ripetuto conquattro consecutivi interventi le mani: l'arbitro li espelle ensu tiri degli attaccenti francesi trambi prova di domenica scorsa con la Nella ripresa la Juventus at- Al 36' Combin si esibisce in tutta, si potrebbe parlar di par-Lazio, concludendo tuttavia la tacca con maggior decisione, fin una splendida azione personale, bile, dunque, dare un qualsiasi partita con diverso risultato e dalle prime battute, e dopo soli e poi passa a Menichelli il qua-

partita con diverso ricultato e 5' segna il gol che sarà decisivo, le, però, fallisce banalmente, valore allo squallido saggio. S'è della Coppa dei campioni eucioè con una vittoria sia pure 5' segna il gol che sarà decisivo, le, però, fallisce banalmente, valore allo squallido saggio. S'è della Coppa dei campioni eucioè con una vittoria sia pure 5' segna il gol che sarà decisivo, le, però, fallisce banalmente, valore allo squallido saggio. S'è della Coppa dei campioni eucioè con una vittoria sia pure 5' segna il gol che sarà decisivo, le, però, fallisce banalmente, valore allo squallido saggio. S'è della Coppa dei campioni eucioè con una vittoria sia pure 5' segna il gol che sarà decisivo, le, però, fallisce banalmente, visto, comunque, che gli uomini ropei. Nella partita di andata
di stretta misura (1-0) che le bolla contrata in disprione di francesi protesi alla sicuri, e a Madrid la squadra spagnola consente di superare il turno bella centrata in direzione di francesi, protesi alla ricerca del del Milan sono i più sicuri, e consente di superare il turno della Coppa delle Fiere avendo pareggiato all'andata. La differenza è dovuta alla maggior decisione con cui gli avanti bianrio e poi, puntando decisamendecisione con cui gli avanti biante verso il portiore Calina la trancesi, protesi alla ricerca del che non è felice la cóndizione
pareggio, al 37: autore Maryan
del campioni d'Italia, fra i quali
pala, si libera di un avversadella linea di fondo a un paio
di metri dal palo della porta di
colo adduttore della corsia della
conservatione della corsia della corsia della
colo adduttore della corsia della coneri hanno giocato nella ri-te verso il portiere Galina, lo Anzolin, effettua un centro nelpresa (il primo tempo era stato batte con un freddo, preciso l'area gremita e la palla passa stra, e dopo manco un quarto attraverso una selva di gambe torinese): il gol di Da Costa è In contropiede è ancora di finendo in fallo laterale dalla

> Pamich e Menichelli premiati dalla FIDAL



I due olimpionici Franco Menichelli e Abdon Pamich sono due atleti prescelti dal Coni e dalla Fidal per ricevere i premi . Bruno Zauli . che verranno consegnati domenica 13 corrente a Formia, presso la scuela nazionale di atletica leggera, nel corso di una cerimonia durante la quale la scuola stessa sarà intitelata allo scomparso.

I premi - Zauli - per le società sono stati assegnati alla Ginnastica Romana e alla e Esso Club e di Genova, presso cui sono tesserati Menichelli e Pamich. Sempre a Fermia, il giorne avanti, mbato 12, si riunirà il comitato direttivo della Fidal per la sua XVII sessione. Si discuterà, tra l'altro, del programma tecnico e del calendario delle manifestazioni federali per il 1963. Infine, la presidenza federale ha deliberato di riqualificare gli atleti Vit-

torio Biotti, Paolo Bottiglioni e Massime Magini, squalificati

per aver preso parte al « Giochi del Ganefo » a Giacarta nel

Ha segnato prima Bertini per gli allenatori - Poi hanno realizzato Barison Rivera e Mora - Leggero infortunio a Pascutti

## Stasera la formazione

Be', per noi, la storia è vecbattuto, ma il palo respinge a malincuore, l'ha dovuto con-

Attilio Camoriano

Pari Real

e Dukla (2-2)

Il Real Madrid ed il Dukla di

Ma il dottor Fini ha dichiarato che si tratta di un leggero male, provocato da un precedente sti ramento, guaribile in un paio di giorni. Nervoso era Salvadore, tranquillo Robotti e incerto persino Facchetti, che s'è arrabbiato assai perchè un giornale di sport l'ha fatto parlare senza che lui aprisse bocca: Adesso, rischio una multa di 50 mila lire! -. S'è impegnato, invece. Nicolè, che, tuttavia, è apparso meno irruente di Di iacomo, la cui convocazione ha provocato una maligna insinuazione: ~ Fabbri ha forse del le simpatie particolari? ...

Se ne sentono e se ne vedono tante, nell'ambiente del football all'italiana, che ormai una più o una meno che fa? Transeat. E avanti con il breve film dell'allenamento.

Con la maglia azzurra si schierano: Negri: Robotti. Facchetti. Trapattoni. Janich, Fooli: Mora, Buloarelli. Nicolè, Rivera, Pa-

E con la maglia bianca s'allineano: Albertosi: Furlanis. Matteucci: Pirovano. Salvadore. Brizzi: Nuti, Bertini, Di Giacomo, Lodetti, Barison. L'inizia-tiva è di Bertini, il più bravo di tutti, che dopo l', scambia con Lodetti e Di Giacomo, e tira secco, a filo d'erba; Negri si butta in ritardo ed è stecchito dal goal.

Se ne va Pascutti zoppicando. Barison prende il suo posto. mentre entra Lombardi Ed è proprio Barison che al 14° pareggia: cross di Bulgarelli, respinta di Brizzi, e l'ala della Samodoria cannoneggia senza pietà Poi, si presenta Rivera. servito da Nicolè: al 18º il goalboy fulmina Albertosi. Dura un po più di mezz'ora, il primo E. nella ripresa, Fabbri mo-

difica le formazioni. Negri, Furlanis, Facchetti, Trapattoni, Salvadore, Lodetti, Mora, Bulgarelli. Di Giacomo, Rivera e Barison si presentano in maglia gialla, e in maglia verde ecco Albertosi, Robotti, Matteucci. Pirorano, Janich, Brizzi, Nutl. Bertini, Nicolè, Marchi, Lombardi. Fuoti Fogli, perche eta inteso. E ci credete? Il giuoco cio, irrita! Nuti colpisce un palo. io irrita! Nuti colpisce un palo. al 27' su un errore di Robotti, che serve Rivera, si scatena Mora: ta-pum. li pallone, deviato da Janich, termina nel sacco di Albertosi. Qualche minuto di tran-tran, e il mucchio del giornalisti è attorno a Fabbri.

— La formazione? - - Domani, alle ore 17 -. - Tutti? - - Certo -.

- Quali? Silenzio Il trainer tace, e petiò continuano a tirar a indovinara: Negri; Robotti (Furlanis) Facchetti: Trapattoni, Janich (Salvadore), Fogli: Mora, Butnovembre 1963. Nelle foto: a sinistra MENICHELLI, a destra garelli, Nicolè (Di Giacomo). Rivera, Pascutti (Barison).

Un regalo polemico

Hill: lezioni di guida a Bandini





L'ex campione del mondo dei piloti automobilistici Graham Allora si deve credere ch'è la Bandini: un album di dischi microsolco con lezioni di perfesolita maledetta paura di per- zionamento di guida (e in particolare sul controllo della sbanchia. Non c'è entusiasmo. Pochi, dere che ci trattiene e c'impe- data). Lo afferma oggi il giornale «The Sun» che in prima

della vittoria nel campionato del mondo silorchè Bandini ha urtato la sua vettura nel G.P. del Messico. Secondo « The Sun », Graham Hill avrebbe dichiarato a proposito del suo dono all'italiano: « Mi sembra chiaro che questi dischi sono proprio ciò che occorre a Bandini.

Da parte sua Bandini apprendendo l'intenzione di Hill ha

- Non mi considero un pilota perfetto... Si deve sempre imparare qualche cosa... Ma, almeno per il momento, non mi servono lezioni di guida ». «In ogni gara si acquisisce sempre qualche nuova esperienza — ha continuato Bandini — si impara sempre, ma questa volta il mio collega Hill ha dimenticato qualche cosa... io invece no ».

Lorenzo Bandini ha poi espresso la propria meraviglia per questa nuova polemica alimentata, egli ha detto, dal giorna-listi inglesi. «Hill è mio amico — ha continuato il pilota ita-Praga hanno pareggiato oggi, con due reti per parte, l'incontro di ritorno del secondo turno della Coppa dei campioni eni scente. Il mio amico inglese è d'accordo con me che tutto scente. Il mio amico inglese è d'accordo con me che tutto della Coppa dei campioni eni scente. Il mio amico inglese è d'accordo con me che tutto scente. quanto è stato scritto è pura invenzione dei giornalisti inglesi... Ora però Graham Hill mi avrebbe spedito quattro dischi, quatera imposta per quattro reti tro lezioni... in microsolco. Beh... se veramente l'ha fatto ha commesso un errore. I dischi, credetemi, sono assai più utili I primi 45 minuti di gioco nel-la partita odierna erano ter-minati coi bianchi madrileni in

Libreria Discoteca RINASCITA Roma - Via delle Botteghe Oscure, 1-2-3 - Tel. 687468 - 687637

> **ECCEZIONALE MOSTRA** DI LIBRI D'OCCASIONE

Libri d'arte col 50% di sconto DISCHI-STRENNA A PREZZI IMBATTIBILI Un DISCO in omaggio agli acquirenti della Discoteca



Chi si abbona per un anno, risparmia inoltre: lire 3.000 (con l'abbonamento a 7 numeri), lire 2.500 (6 numeri), lire 2.000 (5 numeri); riceve in dono il volume « LA VITA E L'OPERA DI PALMIRO TOGLIAT-TI », riccamente illustrato (edizione originale, realizzata appositamente per gli abbonati a « l'Unità »); par-

tecipa al sorteggio di ricchi premi messi in palio dagli A.U. Tariffe dell'abbonamento annuale e

possibilità consentite: 🚟 🤼 🐪

sostenitore lire 25.000; 7 numeri lire 15.150; 6 numeri (esclusi la domenica o il lunedi) lire 13.000; 5 numeri (esclusi la domenica e il lunedi) lire 10.850.